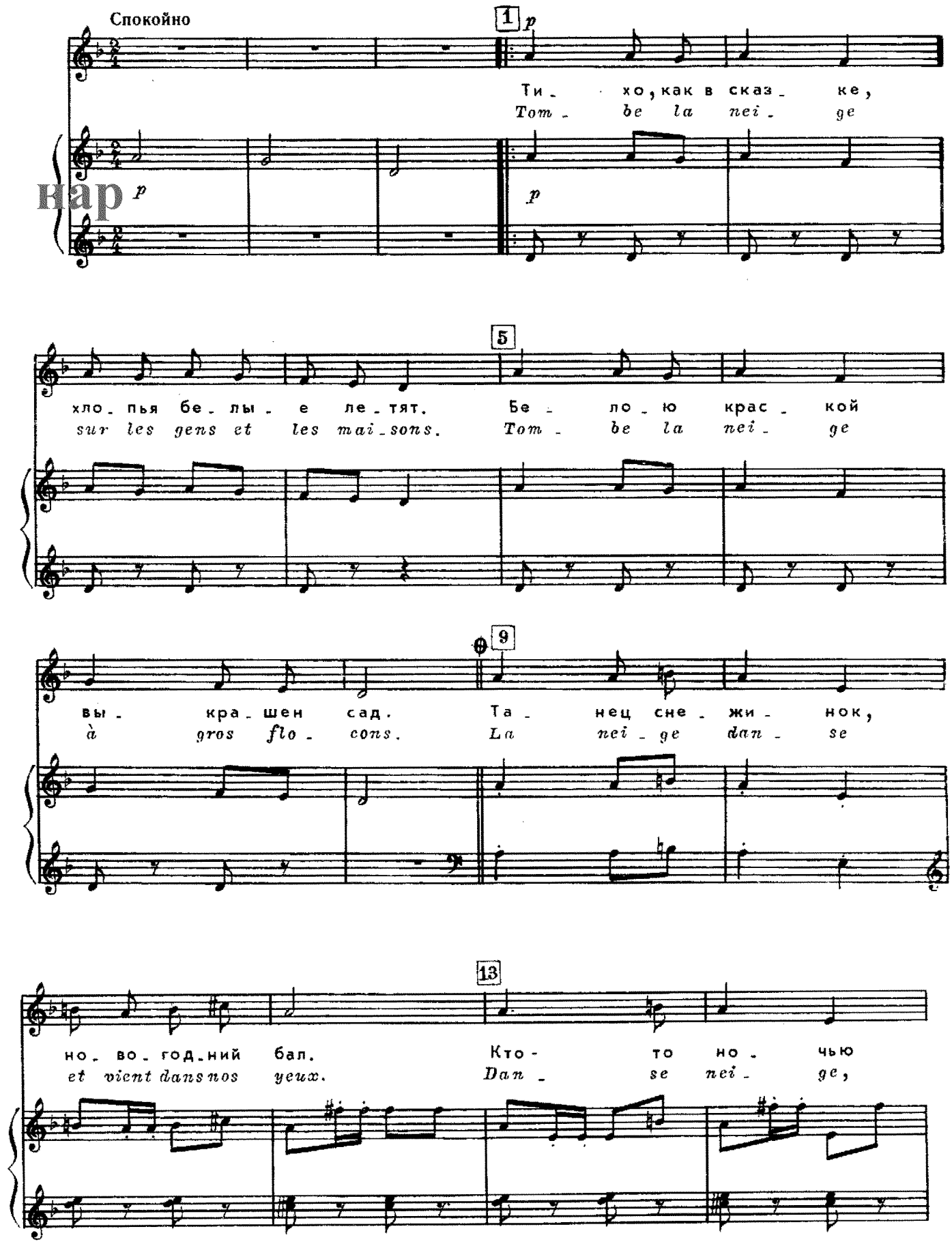
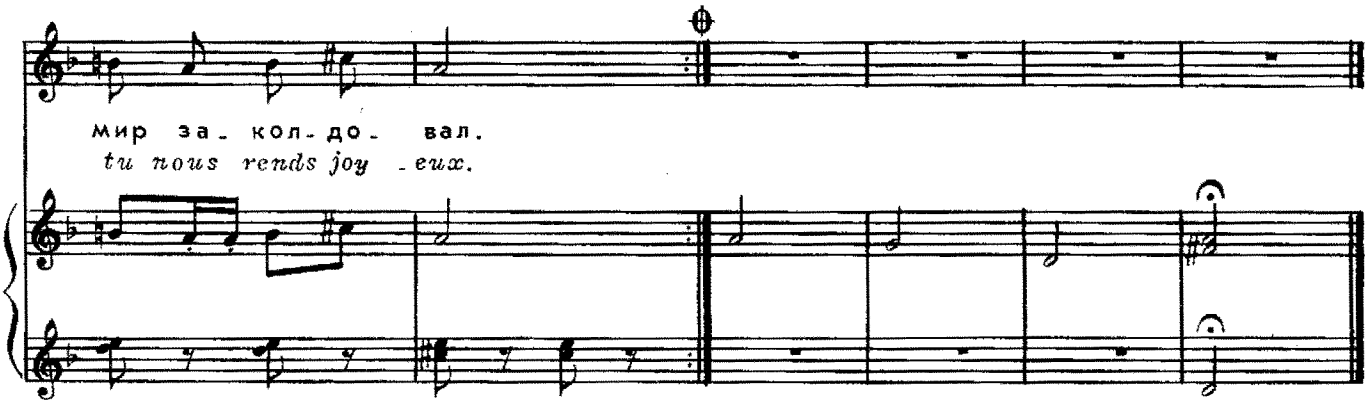
Снежная сказка
Tombe la neige

Сообщество педагогов - d-seminar.ru

Мелодия и слова В. Лемит
Обработка Б. Тобиса
Русский текст Л. Дымовой





Тихо, как в сказке,
Хлопья белые летят.
Белою краской
Выкрашен сад.

Танец снежинок,
Новогодний бал.
Кто-то ночью
Мир заколдовал.

Вьюга рисует
На окошке свой узор,
Стелет пушистый
Белый ковер.

Сосны и ёлки
Нарядились в мех.
Долго, долго
Будет падать снег.

В небе морозном
Белых хлопьев кутерьма.
Снежные звезды
Дарит зима.

Tombe la neige,
Sur les gens et les maisons,
Tombe la neige
A gros flocons.

La neige danse
Et vient dans nos yeux,
Danse neige,
Tu nous rends joyeux.

Nos pieds s'enfoncent,
C'est comme un tapis.
Sous la neige
Que tout est joli!

La neige brille
Comme des diamants.
Brille, neige,
Brille très longtemps.

Quand on t'attrape,
Tu fonds dans la main.
Reste, neige,
Reste pour demain.

Группа Вконтакте

Сообщество педагогов - d-seminar.ru

Дети стоят в кругу друг за другом, протянув правую руку слегка вперед, а левую — назад.

Такты 1—8. Медленно идут и делают плавные движения руками вверх-вниз, изображая падающий снег.

Такты 9—16. Взявшись за руки, образуют небольшие группы (по три-четыре человека) и кружатся.

Такты 1—8 (при повторении). Снова становятся в общий круг и ведут хоровод, «пружиня» каждый шаг.

Такты 9—16 (при повторении). Останавливаются, поднимают руки вверх, быстро вращают кистями и одновременно поворачиваются на месте.

Такты 1—8 (при следующем повторении). Идут в центр круга, приподнимая руки ладонями вверх (как будто ловят снежинки), затем опускаются на одно колено, склонив голову вниз и опустив руки.